

gorenje

artim



Kuhinjska napa
Абсорбатор
Páraelszívó
Abzugsschrank

DVG 6565

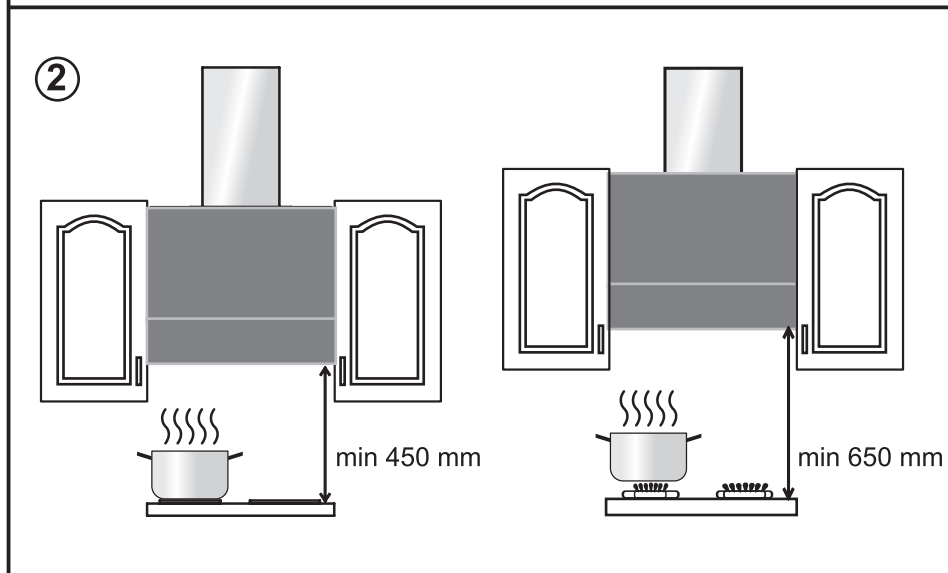
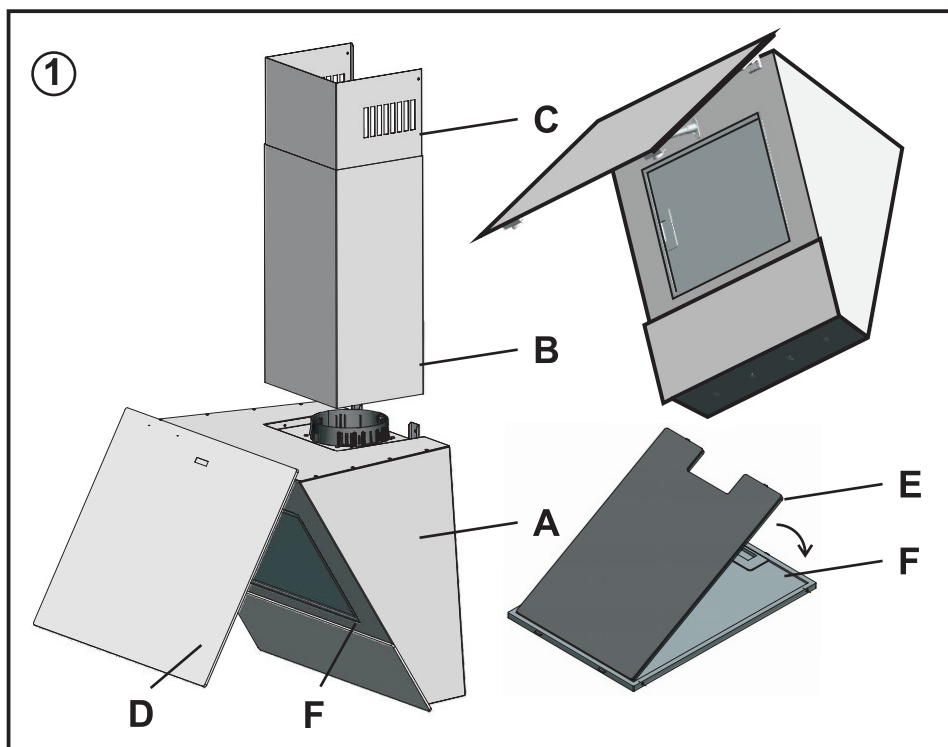
SI

HR

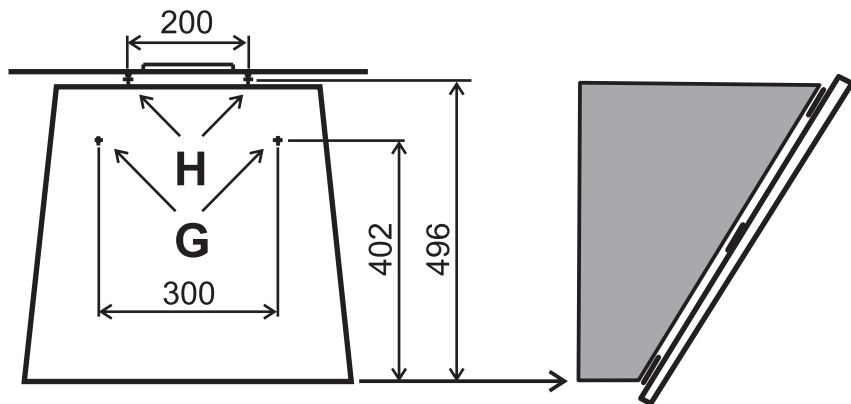
BG

HU

DE

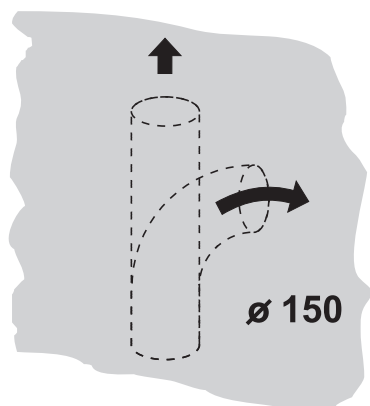


③

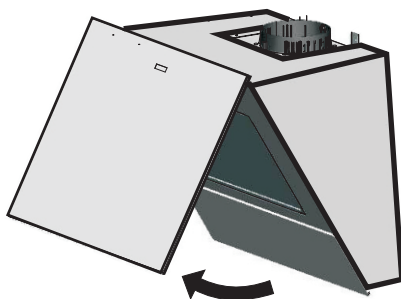
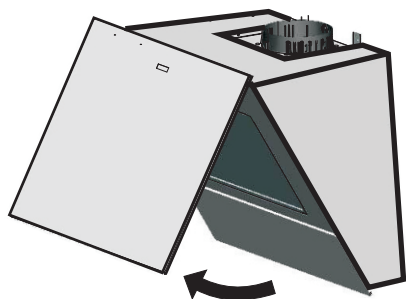
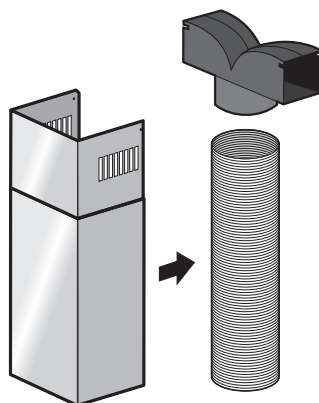


④

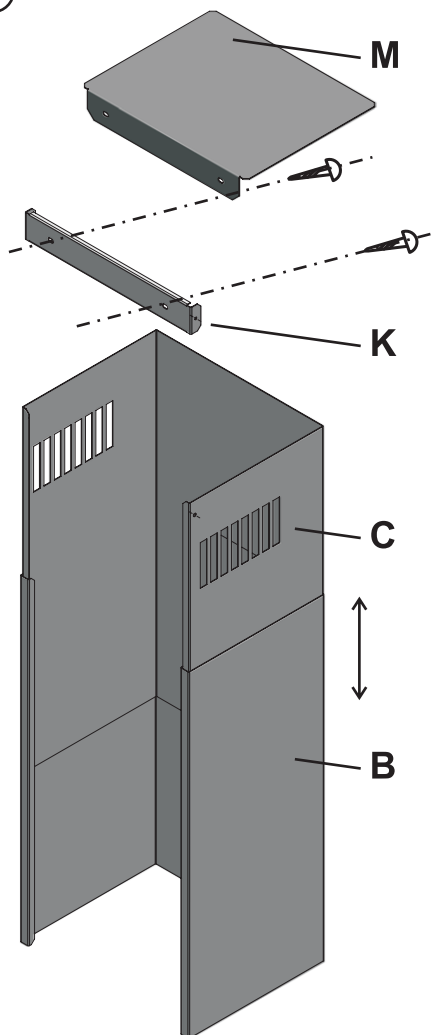
a



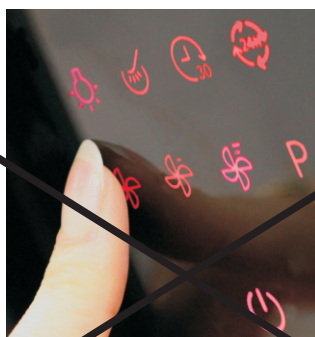
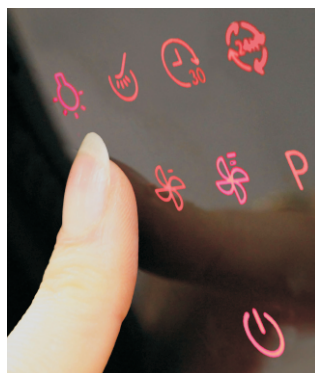
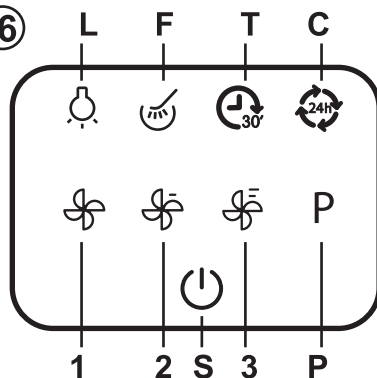
b



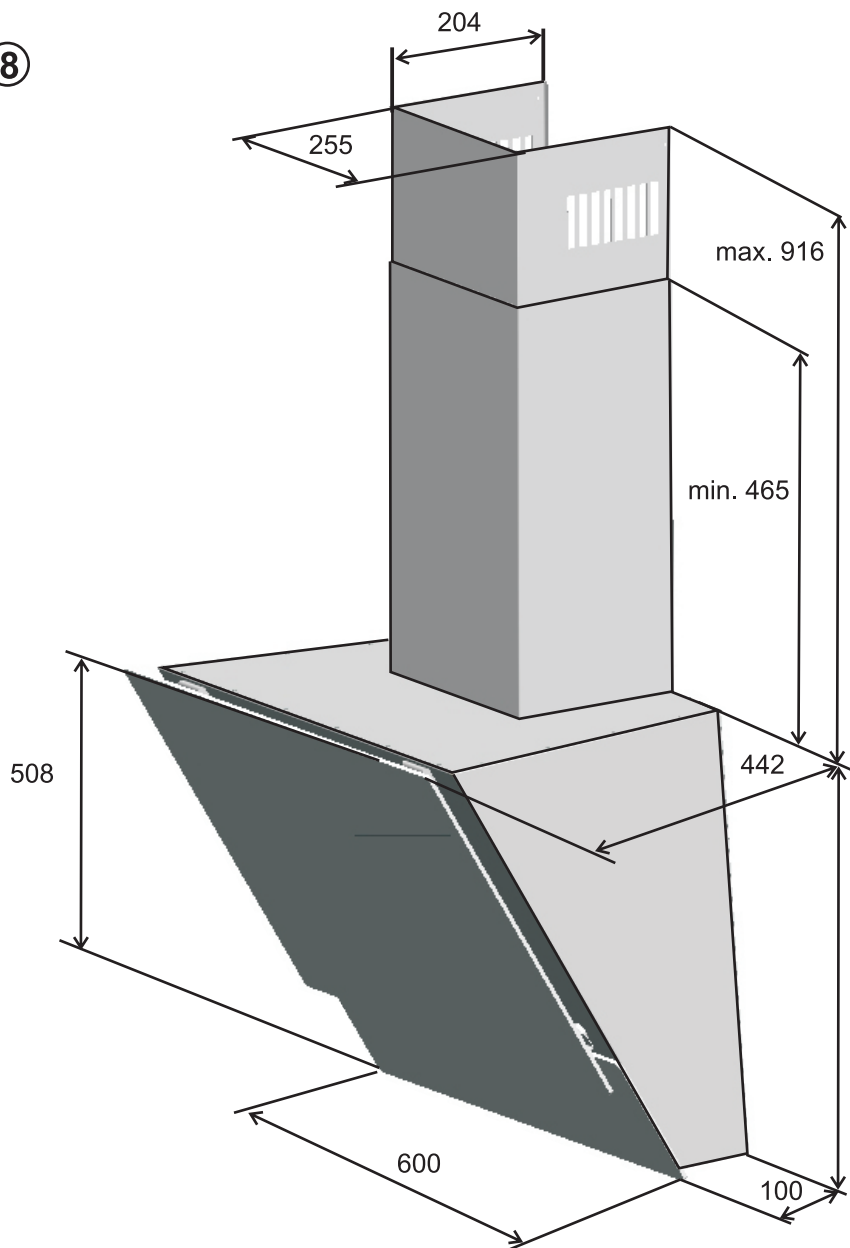
⑤



⑥



8



NAVODILO ZA UPORABO IN VZDRŽEVANJE

Cenjene stranke, kupili ste izdelek iz naše nove kolekcije kuhinjskih nap. Naša želja je, da bi Vam naš izdelek dobro služil. Priporočamo Vam, da preberete ta navodila in izdelek uporabljate v skladu z napotki.

POMEMBNE INFORMACIJE IN PRIPOROČILA

- Kuhinjska napa ne sme biti priključena na dimnik, ki služi za odvajanje dimnih plinov iz drugega vira energije kot električne.
- Aparat lahko uporabljate v dveh variantah: bodisi za odvajanje hlapov v izpustni jašek, ali skupaj z ogljikovim filtrom (po naročilu) in s kompletom za povratno kroženje skozi ogljikov filter.
- V kolikor skupaj z napo (v različici za odvajanje) v enem prostoru porabnik v izvedbi B – grelec (npr. plinski, oljni, na dizel ali trda goriva), ki odvzema zrak iz prostora, računajte s tem, da omenjeni aparati pri izgorevanju ustvarjajo določen podtlak. Zato je pomembno, da v teh primerih poskrbite za zadostno količino svežega zraka (od zunaj).
- Pod kuhinjsko napo ne uporabljajte odprtega ognja (npr. za flambiranje itd.)!
- Ne uporabljajte kuhalnih plošč (gorilnikov) pod napo brez posod!
- Velike količine maščob na filtru za prestrezanje maščob, redno odstranjujte.
- Filter menjavajte po postopku, ki je naveden v navodilih.
- Aparat lahko uporabljajo le odrasle osebe.
- Aparat je namenjen za vsakdanjo rabo v gospodinjstvu.
- Otroci stari osem let in več ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi in umskimi zmožnostmi ali s pomanjkljivim znanjem ter izkušnjami lahko uporabljajo ta aparat pod ustreznim nadzorom ali če so prejele ustrezna navodila glede varne uporabe aparata in če razumejo nevarnosti, ki so povezane z uporabo aparata. Otroci naj se ne igrajo z aparatom. Otroci naj ne čistijo aparata in naj ne opravljajo vzdrževalnih opravil na njem brez ustreznega nadzora.
- Ob uporabi kuhalnih naprav lahko nekateri deli aparata postanejo vroči.

- Kuhinjska napa je opremljena z električnim priključkom tipa »Y«. Zato ga mora v primeru poškodbe zamenjati proizvajalec, servisni tehnik ali podobno kvalificirana oseba, da se preventivno prepreči nevarna situacija.
- Proizvajalec ne odgovarja za škode, ki bi nastale zaradi napačne priključitve ali nepravilne uporabe aparata.

POZOR

- Pred montažo nape na zid priključite vtič v vtičnico na zidu in preverite, če delujejo motorček, osvetlitev in hitrostne stopnje.
- Preverite, ali motorček ne deluje preglasno, če deluje enakomerno in brez nevsakdanjih zvokov.
- Zaščitno folijo iz dimniških elementov snemite še pred namestitvijo okrasnega dimnika!
- Vizualno preglejte površino (pomečkane dele, praske) oziroma, če ni poškodovana škatla ovitka
ČE ODKRIJETE NAPAKE, NAPE NE MONTIRAJTE, PAČ PA REKLAMIRAJTE PRI PRODAJALCU!!!
- Medtem, ko montirate napo, vedno pustite folijo na njej. Šele, ko je montirana, nastavek pa na pravi višini dimnika, lahko folijo snamete.
- Dimniški nastavek nape se lahko poškoduje, če ga boste montirali brez zaščitne folije.

Ob upoštevanju omenjenih priporočil se boste izognili tudi nepotrebnim reklamacijam.

OPIS – SLIKA 1

- A – Kuhinjska napa
- B – Spodnji del okrasnega dimnika
- C – Zgornji del okrasnega dimnika
- D – Dvižna vratca
- E – Ogljikovi filter (samo za povratno cirkulacijo)
- F – Filter za prestrezanje maščob
- M – Pokrijte okrasnega dimnika
- G - Tesnjenje

PRIKLJUČITEV NA ELEKTRIČNO MREŽO

- Pred namestitvijo aparata preverite, če napetost električnega omrežja ustreza napetosti na tipski etiketi aparata.

- Aparat je opremljen z električnim kablom in vtičem na koncu, kot zaščita I. stopnje proti električnemu udaru.
- Vtič aparata priključite v vtičnico, ki ustreza veljavnim standardom.

NAMESTITEV

Razdalja med napo in kuhhalno ploščo ne sme biti krajša od:

- 450 mm nad električno kuhhalno ploščo (slika 2).
- 650mm nad plinsko kuhhalno ploščo (slika 2).

POZOR

- Priloženi stenski vložki in samorezni vijaki so namenjeni za pritrditev aparata na betonski ali opečni zid. Za drugo vrsto zidakov uporabite ustrezen tip ali velikost stenskih vložkov ali samoreznih vijakov.
- Pritrditev aparata prepustite strokovnjaku!
- Pri namestitvi ali rokovanju ne držite napravo za steklene površine!

Zaščitno folijo iz dimniških elementov snemite še pred namestitvijo okrasnega dimnika!

MONTAŽA NAPE

- Aparat vzemite iz ovitka.
- V ovitku je tudi montažna šablona slika 3.
- Odprite napo in kovinski maščobni filter vzemite ven.
- Montažno šablono priložite na zid (spodnji rob šablone = spodnji rob nape) in v zahtevani višini označite položaj odprtini za plastične vložke.
- Na označenih mestih »G« in »H« izvrtajte luknje, da namestite stenske vložke. Stenske vložke namestite v izvrtane luknje.
- V stenske vložke v odprtinah »G« privijte vijake in napo obesite nanje.
- Položaj nape fiksirajte z dvema samoreznima vijakoma v točkah »H«.

POZOR

Sesalni aparat mora biti nameščen vodoravno.

RAZLIČICA ZA ODVAJANJE HLAPOV

- Pri uporabi različice za odvajanje hlapov (slika 4) hlapi potujejo v odvajalno odprtino ni cev, ki je pritrjena na aparat. Odvodno

cev in pritrdilne sponke lahko dodatno dokupite.

- Odvodna cev je napeljana skozi zgornji izhod nape, na kateri pritrdimo odvodno cev, ki jo na drugi strani pritrdimo izhodno odprtino. Premer odvodne cevi mora biti enak premeru priključne prirobnice – Ø 150 mm ali preko redukcije Ø 120 mm (pri uporabi cevi Ø 120 mm pa se zmanjša sesalna zmogljivost in poveča hrupnost).

MONTAŽA RAZLIČICE ZA ODVAJANJE IN OKRASNEGA DIMNIKA (SLIKA 5)

- Na nameščeno napo pritrdimo en konec odvodne cevi s sponkami, drug konec pa v odvodno odprtino.
- Oba dela (zgornji C in spodnji B) okrasnega dimnika med seboj povežite in namestite na obešeno napo.
- Zgornji del C namestite na želeno višino, označite zgornji položaj in zarišite odprtine za namestitev na pritrdilno konzolo (K).
- Okrasni dimnik odstranite in izvrtajte označene odprtine za stenske vložke.
- Privijte konzolo (K) in pokrov okrasnega dimnika (M).
- Ponovno pritrdite oba dela okrasnega dimnika in njegov zgornji del namestite ter pritrdite z dvema vijakoma na konzolo.

POMEMBNO!

Zaščitno folijo iz dimniških elementov snemite še pred namestitvijo okrasnega dimnika!

POZOR!

Različica z odvajanjem mora biti opremljena z ogljikovim filtrom.

RAZLIČICA S CIRKULACIJO

- Za kroženje je potrebno k napi kupiti komplet za kroženje slika 4. Dim odhaja skozi ogljikov filter slika. 1 (E). Očiščen in brez neprijetnega vonja je zrak usmerjen in speljan skozi zračnike v zgornji del okrasnega dimnika nazaj v zaprt prostor.
- Ta različica se uporablja takrat, ko ni na voljo odvodni jašek.

POZOR!

Da lahko zrak kroži, mora biti sesalni aparat opremljen z ogljikovim filtrom.

UPRAVLJANJE (SLIKA 6)

S – senzor delovanja vklop/izklop (senzor omrežnega stikala)

L – senzor delovanja vklop/izklop luči

1, 2, 3 – senzorji za nastavitev zmogljivosti

P – senzor delovanja višje zmogljivosti (BOOSTER)

F – opozorilna lučka stanja umazanosti filtra

C – senzor delovanja CLEAN and FRESH

T – senzor programske ure (TIMER)

POZOR

- Senzorsko upravljanje aktiviramo, če pritisnemo na primeren simbol upravljalne plošče. Upravljalna plošča naj bo vedno čista in suha.
- Preprečite otrokom, da sami uporabljajo ali čistijo aparat.
- **POZOR** na neželen vklop naprave, povzročenega npr. zaradi domačih živali!
- Z izključitvijo aparata iz električnega omrežja se nastavljene parametri izbrišejo.

Zmogljivost aparata lahko reguliramo v 4 stopnjah. Le – te lahko izbiramo z dotikom na simbole upravljalne plošče. Odzivni čas tipke je 0,5 sekunda – ta čas se je s prstom potrebno ustrezne tipke dotikati.

VKLOP APARATA

Ko aparat priključite na omrežje se rahlo prižge senzor S. Če pritisnete na senzor S (omrežno stikalo), se aparat prižge – aktivira se tudi upravljalna plošča.

NASTAVITEV STOPNJE ZMOGLJIVOSTI APARATA

Po vklopu aparata, s senzorji 1 – 3 nastavimo zahtevano stopnjo zmogljivosti.

BOOSTER – FUNKCIJA VIŠJE ZMOGLJIVOSTI

- Funkcija "BOOSTER" služi za hiter vklop maksimalne zmogljivosti aparata.
- Funkcijo "BOOSTER" aktiviramo, če pritisnemo na senzor "P".
- V tem režimu lahko aparat deluje največ 6 minut. Ko poteče ta čas, se zmogljivost naprave samodejno zmanjša na stopnjo 3.

IZKLOP – PREKLIC FUNKCIJE

»BOOSTER«

Funkcijo »booster« preključimo, če pritisnemo na senzor 1, 2 ali 3.

VKLOP OSVETLITVE NAPE

Po njegovem vklopu vključimo osvetlitev nape tako, da pritisnemo na senzor »L«.

IZKLOP OSVETLITVE NAPE

Napo izklopimo, če pritisnemo na senzor »L«.

IZKLOP NAPE

V slehernem režimu lahko aparat izklopimo, če pritisnemo na senzor »S«.

TIMER – PROGRAMSKA URA

- Funkcija – TIMER – PROGRAMSKA URA, služi za samodejni izklop aparata.
- Funkcijo sprožimo, če pritisnemo na senzor »T«.
- S funkcijo programske ure lahko spreminjamo stopnjo zmogljivosti.
- V tem režimu lahko aparat deluje 30 minut.
- Ko ta čas preteče, se aparat samodejno izkopi.

POSTOPEK

- Aparat prižgite s pritiskom na senzor „S“
- Izberite želeno stopnjo zmogljivosti (1, 2 ali 3)
- Pritisnite na senzor programske ure »T«.
- Medtem, ko aparat deluje v režimu »TIMER«, lahko njegovo zmogljivost spreminjate.
- Programsko uro izklopimo, če ponovno pritisnemo na senzor »T«.

OPOMBA

Ob izklopu aparata s senzorjem »S«, se izklopi tudi funkcija programske ure.

FUNKCIJA CLEAN AND FRESH POSTOPEK

- S senzorjem »S« vklopite aparat.
- S senzorjem »C« vklopite funkcijo CLEAN and FRESH.
- Medtem, ko je ta funkcija aktivna, se vsako uro aparat samodejno vklopi in deluje 5 minut.
- V tem režimu aparat deluje z zmogljivostjo št.1.

OPOMBA

S vklopom funkcije »BOOSTER« ali z naslednjo stopnjo zmogljivosti se funkcija CLEAN and FRESH samodejno izklopi.

IZKLOP FUNKCIJE CLEAN AND FRESH

Funkcijo izklopimo, če ponovno pritisnemo na senzor »C«.

OPOZORILNA LUČ STANJA FILTRA

- Ko aparat doseže 100 ur delovanja se signalna luč stanja filtra prižge. Takrat preverite stanje in umazanost kovinskega filtra za prestrezanje maščob.
- Ko preverite in očistite enega ali več filtrov, pritisnite na senzor – simbol »F« in ga držite vsaj 5 sekund; s tem izbrišete število obratovalnih ur.

SAMODEJEN IZKLOP APARATA

V kolikor po vklopu aparata s senzorjem »S« ni dodatnih ukazov se aparat čez 5 minut samodejno izklopi.

VARNOSTNI IZKLOP APARATA

- Izklopi se vse, razen funkcije CLEAN and FRESH.
- V kolikor v 48 urah ne pride do spremembe nastavitve, se aparat iz varnostnih vzrokov samodejno izklopi.

VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE

- Pred čiščenjem in vzdrževanjem aparata, izvlecite vtič iz vtičnice na zidu ali izklopite ustrezno varovalko.
- Redno vzdrževanje in čiščenje omogočata boljšo zmogljivost, zanesljivost in daljšo življenjsko dobo aparata.
- Posebno pozornost posvetite filtrom proti maščobam in ogljikovim filtrom.
- **Za čiščenje aparata ne priporočamo uporabe sredstev, ki bi vsebovala jedke snovi, predvsem klor in topila.**

KOVINSKI FILTER ZA PRESTREZANJE MAŠČOB

- Kovinski filter proti maščobam (F) prestreza maščobne delce.
- Kovinski filter čistite ročno ali v pomivalnem stroju (pri temperaturi 65°C) z ustreznimi čistilnimi sredstvi.

- Pri strojnem pomivanju lahko maščobni filtri delno spremenijo barvo, kar pa ne vpliva na njihovo nadaljnjo funkcijo.
- Opran filter pustite, da se dobro posuši, nato pa ga vrnite na svoje mesto.

OGLJIKOV FILTER

- Ogljikov filter (E) absorbira neprijeten vonj.
- **Pranje ogljikovega filtra je prepovedano!**
- Filter zamenjajte z novim vedno, ko se prižge simbol »F« na upravljalni plošči aparata.

NAMESTITEV OGLJIKOVEGA FILTRA

Glej sliko 1

OPOZORILO!

Maščoba, ki jo prestreže filter, vpliva med drugim tudi na zmogljivost aparata. Neredno čiščenje lahko povzroči vžig! Upoštevajte napotke za čiščenje in zamenjavo filtrov.

NAČIN ODSTRANJEVANJA DOTRAJANIH OGLJIKOVH FILTROV

- Dotrajane filtre lahko odstranite med komunalne odpadke.
- Odstranjujte v skladu z krajevnimi standardi in predpisi.

ČIŠČENJE

- Notranje in zunanje dele aparata čistite redno in z blagimi čistilnimi sredstvi.
- Ne uporabljajte brusnih čistilnih sredstev.
- Steklene površine čistite s posebnimi sredstvi za nego stekla, ogledal in oken.

NAČIN UPORABE IN ODSTRANJEVANJE OVITKA

Valoviti karton, ovojni papir

- prodaja v surovino
- v kontejner za odlaganje starega papirja
- drug način uporabe

Stiropor

- v zbirni kontejner

Ovojna folija in PE vrečke

- v kontejner za plastične odpadke

ODSTRANJEVANJE APARATA PO IZTEKU ŽIVLJENJSKE DOBE



Aparat je označen v skladu z evropsko smernico 2012/19/EU o rokovanju z rabljenimi električnimi in elektronskimi napravami (waste electrical and electronic equipment – WEEE). Ta smernica določa poenoten evropski (EU) okvir za ponovni odvzem in reciklažo rabljenih naprav.

Aparat vsebuje vredne materiale, ki se lahko po končani življenjski dobi ponovno uporabijo – dotrajan aparat oddajte v surovino.

REKLAMACIJE

Če v času garancije pride do okvare aparata, ga ne popravljajte sami. Reklamacijo uveljavljajte v prodajalni, kjer ste aparat kupili ali v pooblaščenih servisih, katerih naslovi so navedeni v garancijskih pogojih.

Kadar reklamirate, upoštevajte napotke GARANCIJSKIH POGOJIH.

OPOMBA

Proizvajalec si pridržuje pravico do manjših sprememb, nastalih zaradi inovacijskih oz. tehnoloških sprememb izdelka.

OSNOVNI TEHNIČNI PODATKI

Tip	8140 / DVG 6565
Število motorjev	1
Maks. vhodna moč	200 W
Osvetlitev - LED	4 X 1W
Skupna vhodna moč aparata	204 W
Električna napetost	230 V ~
Razred zaščite pred električnim udarom	I.
Dimenzije (mm): š x g x v (Slika 8)	600 x 442 x 523
Hrupnost	62 dBA
Barva - izvedba	nerjaveče jeklo - steklo
Maščobni filter	1kom – kovinski
Način uporabe	TOUCH CONTROL
Stopnje zmogljivosti	3 + BOOSTER
Odvod	Ø 150 mm
Odvod z redukcijo	Ø 120 mm
Odvod	- zgornji - kroženje

* Deklarirana vrednost emisije hrupa tega aparata je 62 dB(A), kar predstavlja nivo A akustične zmogljivosti glede na referenčno akustično zmogljivost 1 pW.

OPREMA NAPE

Stenski vložki in samorezni vijaki za montažo aparata na zid in vijaki za pritrditev okrasnega dimnika.

Samorezni vijak 5 x 50 mm (6kom)

Samorezni vijak 3,9 x 5 mm (2kom)

Stenski vložek H 6 (6kom)

Zgornji pokrov okrasnega dimnika za kroženje

Konzola za pritrditev okrasnega dimnika

Okrasni dimnik (2kom)

Povratna loputa – je sestavni del motorja ventilatorja

Redukce Ø 150 / 120 mm

Tesnjenje (1kom)

OPREMA KUHINJSKE NAPE PO NAROČILU

Ogljikov filter – set (SAP 322147)

Podaljšek okrasnega dimnika (SAP 322151)

Odvodna cev

Ø 120 ali Ø 150 mm + pritrdilna sponka

Komplet za kroženje (SAP 330276)

472522sl

PODATKOVNA KARTICA IZDELKA			
	Oznaka	Vrednost	Enota
Ime dobavitelja ali blagovna znamka			GORENJE
Oznaka modela			DVG6565KR DVG6565KRB
Letna poraba energije	AEC _{hood}	kWh/annum	81,2
Razred energijske učinkovitosti			D
Učinkovitost pretoka zraka	FDE _{hood}	%	11,3
Razred učinkovitosti pretoka zraka			E
Učinkovitost osvetljevanja	LE _{hood}	Lux/W	29,3
Razred učinkovitosti osvetljevanja			A
Učinkovitost filtriranja maščob	GFE _{hood}	%	59
Razred učinkovitosti filtriranja maščob			E
Pretok zraka pri najnižji hitrosti pri običajni uporabi		m ³ /h	211
Pretok zraka pri najvišji hitrosti pri običajni uporabi		m ³ /h	463
Pretok zraka pri intenzivni ali pospešeni nastavitvi		m ³ /h	623
Emisije zvokovne moči pri najnižji hitrosti pri običajni uporabi	A	dB	40
Emisije zvokovne moči pri najvišji hitrosti pri običajni uporabi	A	dB	54
Emisije zvokovne moči pri intenzivni ali pospešeni nastavitvi	A	dB	62
Izmerjena zahtevana moč v stanju izključenosti	P _o	W	0,43
Izmerjena zahtevana moč v stanju pripravljenosti	P _s	W	-
Faktor povečanja časa	f		1,6
Indeks energijske učinkovitosti	EEI _{hood}	%	89,3
Izmerjena stopnja pretoka zraka na točki največje učinkovitosti	Q _{BEP}	m ³ /h	250
Izmerjen zračni tlak na točki največje učinkovitosti	P _{BEP}	Pa	210
Največji pretok zraka	Q _{max}	m ³ /h	623
Izmerjena vhodna električna moč na točki največje učinkovitosti	W _{BEP}	W	130
Nazivna moč sistema za osvetljevanje	W _L	W	8
Povprečna osvetljenost kuhalne površine, ki jo zagotavlja sistem za osvetljevanje	E _{middle}	Lux	234
Nivo zvokovne moči	L _{WA}	dB	54

